

「以馬內利」普及全地

請你想一想，聖誕是一件怎樣的事？聖誕的內容意義很豐富；然而當你細心想，聖誕的豐富，都圍繞在這四個字裡—「以馬內利」：神與我們同在。

Immanuel 「以馬內利」

這個詞語，是由三個字義組合而成：

- Im 同在，在一起
- manu 與我們同在
- el 神

Immanuel 的意思是：

- 神現身、進入我們當中。
- 神願意與人交往、參與在我們的生活中，並且神與人之間，有一種融和、一種親近。

「以馬內利」是怎樣出現？

「（約瑟）正思念這事的時候，有主的使者向他夢中顯現，說：大衛的子孫約瑟，不要怕！只管娶過你的

妻子馬利亞來，因他所懷的孕是從聖靈來的。他將要生一個兒子，你要給他起名叫耶穌，因他要將自己的百姓從罪惡裡救出來。這一切的事成就是要應驗主藉先知（以賽亞）所說的話，說：必有童女懷孕生子；人要稱他的名為以馬內利。（以馬內利翻出來就是神與我們同在。）」— 馬太福音— 20-23

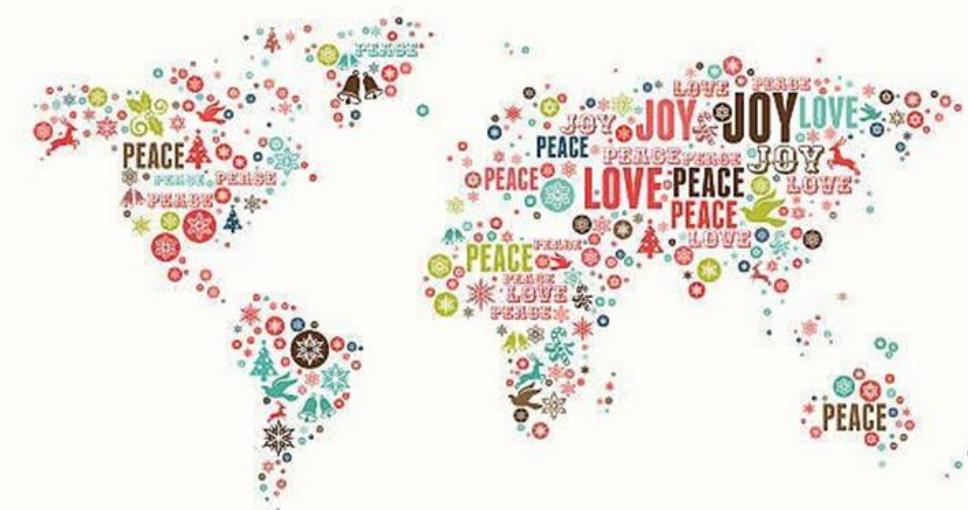
耶穌誕生，「以馬內利」就具體地在歷史上出現。

從個人層面看，聖誕對你最大的意義是什麼？你可能有不同答案，但最美好、最忠於聖經的，就是：你的神與你同在一神主動進入你的生命、生活中，與你交往，與你有一種融和、親近的關係。這個聖誕，願你體會、得著聖誕對你的珍貴意義。

從全人類和宣教的層面看，聖誕對全人類最大的意義又是什麼？就是：「以馬內利」已經來了。主耶穌在歷史上降生，祂帶來「以馬內利」的恩典和機會。這恩典和機會是先降臨到猶太人的民族中；然後，直傳遞至世上的萬族；是先降臨在伯利恆（以色列地）；然後，直擴展到地極。「以馬內利」的恩典要普及全地。這正是神的心意。今天，神要你與我得著「以馬內利」；祂也要地上每一個民族同樣得著「以馬內利」。

另一卷福音書，約翰福音用了另外兩組的動詞，表達「以馬內利」的誕生：

第一組動詞：「道成肉身」（約翰福音— 14）。道（主耶穌），就是自有永有、以大能創造萬有的神（主耶穌）；現在，祂竟甘願降卑、成為人的樣式，受著人的限制和軟弱。為要進到人的中間；然後，把神顯明給世人認識。約翰說：「從來沒有人看見神，只有在父懷裡的獨生子將他表明出來。」（約翰福音— 18）。



因有一嬰孩為我們而生；有一子賜給我們 …。賽 9:6 上

聖誕洋溢歡欣；因為天父顧念我們，賜予愛子耶穌。此恩浩瀚，福澤萬民。

願聖誕同念主愛，又領悟神愛世人的胸懷。

謹祝聖誕蒙恩、新年快樂！

華傳澳洲辦事處同工敬上

「以馬內利」普及全地

從來沒有人看見神，因為人是罪人，見不了榮耀聖潔的神。所以，「以馬內利」的主耶穌要來，把神表明給人看見。耶穌「以馬內利」的行動，打破了神、人之間的隔絕，讓人可以重新知道、重新認識神。

第二組（以馬內利的）動詞：「光，照在黑暗裡」（約翰福音一4）。約翰說：「那光是真光，照亮一切生在世上的人」。世上的人是在那裡？是在黑暗裡。

我們知道，光裡沒有黑暗，光也不需要黑暗。黑暗呢？黑暗裡亦沒有光；但黑暗的處境需要光。

光願意照在黑暗裡，因為黑暗裡有人；光正是要照亮黑暗裡的人。從此，黑暗裡的人，可以不在黑暗中，可以與光同在、同行；成為光明之子。這就是「以馬內利」的原因和結果。

當人與神隔絕的時候，神卻沒有放棄我們。神以「以馬內利」的行動，將人帶回，重建融和的關係，並且與神同行，與神的光明有份。

從個人層面看，聖誕的「以馬內利」對我們說明了什麼？答案是：主耶穌在我們的處境中尋找我們。有沒有在一些處境中，你想過、或感受過，神會放棄你呢？若有，聖誕給你的信息就是：以馬內利！主耶穌曾經成為人，所以祂完全明白你和我，和我們所在的處境。最寶貴的，是祂願意進到我們的處境中與我們同在、同行；並且，祂把天父的榮美、慈愛、真理顯明出來，讓我們更深入認識神。這就是聖誕的原因和目的。

你期待這個聖誕怎樣經歷耶穌呢？何不向祂祈求？就在你的家中；在你的人際關係中；事奉中，經歷耶穌的同在、同行。

從全人類和宣教的層面看，聖誕的「以馬內利」要我們明白關乎普世宣教的什麼事情？

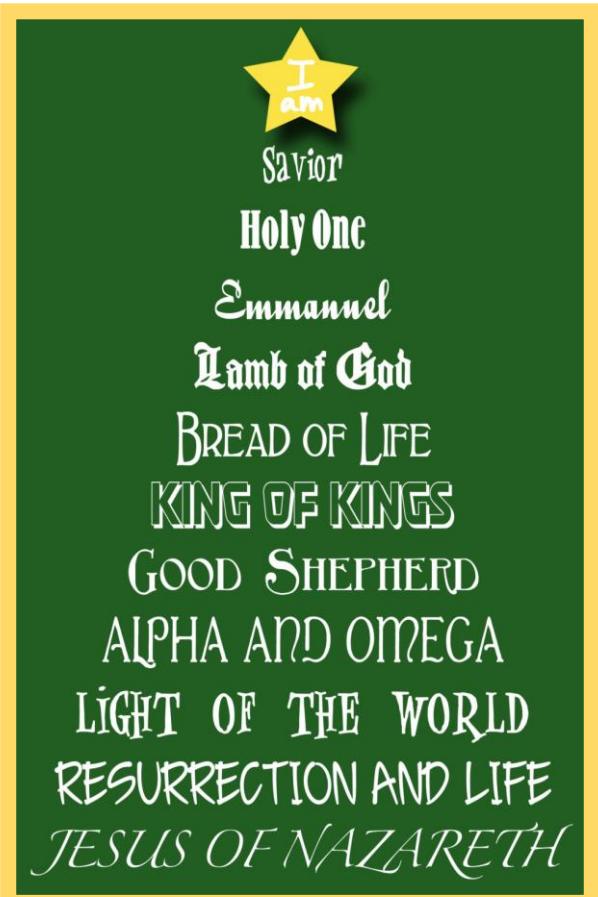
答案明顯的是：神沒有放棄人。今天，仍有許多的人、民族是活在黑暗中。他們沒有真光把他們照亮。甚至，他們不知道什麼是光。

在泰國，有超過兩百五十萬的妓女；其中八十萬是未成年的兒童。連同操控色情和相關的行業；加上來涉及的人口，數目可以達到近於四百萬。

2016 年聯合國的數字，現在全球有難民的數目是超過六千五百萬。接近於澳洲總人口的三倍；或九倍香港的總人口。你回到香港，一個很多人的地方，你看見一個香港人，你看不見，但真實存在世上，九個流離失所，沒有明天盼望的難民。

2016 年的普世宣教統計，在 10/40 之窗（北緯 10 度至 40 度），由西非到亞洲：全球三份之二的人口住在這裡；亦是全球最未福音化的地域—全球 97% 福音未得之民都在這裡；當中有 7.6 億穆斯林、7.2 億印度教徒、1.5 億的佛教徒；亦是全球最貧窮的地方，有 24 億生活在赤貧處境的人（年收入少於 500 美元）…

今年的聖誕，讓我們明白神「以馬內利」的心—神看見這個大地，祂仍看見許多在黑暗中的人，等待我們把真光帶給他們。看一看我們的雙手，我們已經得到「以馬內利」的真光，你我願意把這手上的真光，傳送到他們那裡嗎？



華傳 (澳洲) 辦事處主任 劉德福牧師



華人福音普世差傳會（華傳）
Gospel Operation International
AUSTRALIA OFFICE 澳洲辦事處

舉起祈禱的手

2017 12月
華傳澳洲通訊

人口最多的福音未及之民 - 50 個人口最多的未及之民

這天國的福音，要傳遍天下，對萬民（族）作見證，然後末期才來到。太 24:14

怎樣為未及之民禱告？ - www.joshuaproject.net

- ◎ 求主向這個族群顯明祂的心意
- ◎ 求主使他們能得到聖經，神的話語和耶穌的代求
- ◎ 求主顯明必須攻破的屬靈營壘



印度的萬尼亞族
國家：印度
民族：Vanniyar
人口：12,809,000
世界人口數：12,809,000
主體語言：Tamil
主要的信仰：印度教
聖經：完整
受狀況：福音荒涼的族類
信主的人：少於 2%



印度的亞達夫人
國家：印度
民族：Yadav (Hindu traditions)
人口：60,600,000
世界人口數：61,872,000
主體語言：Hindi
主要的信仰：印度教
聖經：完整
受狀況：福音荒涼的族類
信主的人：少於 2%



印度尼西亞的爪哇族 (中部爪哇語)
國家：印度尼西亞, 印尼
民族：Java Pesisir Lor
人口：36,069,000
世界人口數：36,069,000
主體語言：Javanese
主要的信仰：伊斯蘭教
聖經：完整
受狀況：福音荒涼的族類
信主的人：少於 2%



印度尼西亞的巽他人
國家：印度尼西亞, 印尼
民族：Sunda
人口：36,705,000
世界人口數：36,705,000
主體語言：Sunda
主要的信仰：伊斯蘭教
聖經：完整
受狀況：福音荒涼的族類
信主的人：少於 2%



伊朗說土耳其語的阿塞拜疆人
國家：伊朗
民族：Azerbaijani, Azeri Turk
人口：15,570,000
世界人口數：18,550,000
主體語言：Azerbaijani, South
主要的信仰：伊斯蘭教
聖經：完整
受狀況：福音荒涼的族類
信主的人：少於 2%

為華傳澳洲辦事處宣教士禱告



敬宣&艾兒

- 於創啟區宣教，對象是九百萬待聞福音的人
- 為我們團隊的復興禱告，讓聖靈在每個弟兄姐妹裏面作感動和復興的工作
 - 為年底的家庭營禱告，求主幫助我們學習彼此相愛，更加被主使用
 - 為我們的身體健康，為兩個女兒的靈命，身體，生活，學習，工作禱告



林蘭芬

- 泰國宣教士，在泰國清萊伯特利聖道學院以泰語培訓泰裔傳道人
- 為能完成辦理居留證延期禱告。盼望不會因先皇拉瑪九世的葬禮而延誤
 - 為回澳洲述職期間，能到更多教會分享，和需要一部車子到不同教會分享禱告
 - 為我的身體健康和視力禱告



容我&芷禹

- C 國實習宣教士
服事對象是少數民族（包括回族）
- 我們在中國文化歷史學習上不斷進步，好使在服事上帶來幫助和益處
 - 我們服事的教會能繼續發展，年青人被栽培起來，在未來三年內能完全獨立
 - 我們有健康適應這裏寒冷乾燥的天氣，保守在澳洲的兒女身心靈健康



高陽&沈默

- 華傳首對服侍穆士林群體的宣教士，對象是二億在東亞待聞福音的人
- 感謝主保守順利取得重新入境後需要轉換的一年期商務簽證
 - 語言學習進入第四期，需要更多開口說，也需要學會造句，求神賜下夠用的聰明
 - 繼續努力活出主愛，成為見證



馬理奧&艾凌

- 預備雙職宣教士
預備到 C 國參與營商宣教，服事大城市內長者
- 事工籌劃上有很好的進展，現正進入詳細計劃階段，求主親自臨在，與我們同工
 - 感恩在當地組成了一個核心團隊，成員有一份捨己為主的心，求主報答
 - 在這次行程中接觸到許多福音的對象，求主保守眷顧他們和他們的家人



從聖經看本地跨文化宣教（二）新約中的宣教模式



耶穌以道成肉身來到人間，因憐憫周圍人的需要，親身「去」各城各鄉接觸他們（馬太福音九 35）。雖然祂先向猶太人宣講天國的福音，但同時也跨越猶太人的傳統框框，有意經過撒瑪利亞接觸撒瑪利亞婦人，與她談論活水和救恩，並通過她的見證領許多撒瑪利亞人得到救恩的福（約翰福音四 4-42）。耶穌回應腓尼基的希臘婦人的需求，趕出她女兒被附身的鬼（馬可福音七 26-30），也醫治一個百夫長的僕人的病（馬太福音八 5-13）。耶穌在新約中以本地和同胞宣教模式開始，但也關注跨文化宣教，祂升天前託付門徒「使萬民作我的門徒」（馬太福音廿八 19）的宣教使命。門徒先由本地耶路撒冷開始，延到猶大和撒瑪利亞，直至地極（使徒行傳一 8），意味不限於向同胞傳福音，也要跨文化接觸其他民族傳揚神的真理和救恩。

聖靈引導早期教會展開宣教工作，先向本地同胞為對象，當耶路撒冷教會受逼迫時，動員使徒和門徒離開其舒適區，去接觸非猶太人向他們傳福音。腓利在撒瑪利亞帶領很多撒瑪利亞歸信耶穌，為了突破彼得和約翰對撒瑪利亞人的偏見，神引領他們去撒瑪利亞親自按手在撒瑪利亞信徒頭上，後者才領受聖靈（使徒行傳八 17）。隨後彼得和約翰返耶路撒冷，「一路在撒瑪利亞好些村莊傳揚福音」（使徒行傳八 25）；而腓利在曠野帶領一位埃提阿伯太監歸信耶穌（使徒行傳八 26-39）。彼得再次經歷另一突破，要跨異文化到該撒利亞百夫長哥尼流的家傳福音，他還未講完福音聖靈已經降臨在外邦人身上（使徒行傳十 1-47）。

受逼迫分散的門徒，有些定居於安提阿，保守的猶太人只向同胞傳福音，猶太僑民比較開放地向本地外邦人宣講信息，因而許多人歸信耶穌。在巴拿巴領導下，他們一起建立個多元文化的安提阿教會（使徒行傳十一 19-24；十三 1）。經過巴拿巴和保羅的一年培訓，這使命感的教會著重本地和外地不同文化的宣教工作，聖靈引導教會送巴拿巴和保羅去拓展開荒跨文化宣教工作，因此福音也傳到亞西亞和歐洲。

..... 待續

（本文摘自華傳雙月刊 2015 年 7 月，

作者曾景雯博士，

為前任建道神學院跨越文化研究系系主任及副教授，

亦為華傳前國際董事）

